

Anmerkung: Die folgende Anerkennungsverordnung für den Umstieg aus dem Bakkalaureatsstudium Übersetzen und Dolmetschen (Studienkennzahl 031) in das Bachelorstudium Transkulturelle Kommunikation (Studienkennzahl 032 [2]) ist ein Entwurf. Dieser muss erst vom Rektorat der Universität Wien bestätigt werden, Änderungen sind also noch möglich!

Lehrveranstaltungen aus dem Bakkalaureatsstudium 031	SSt	ECTS	Werden anerkannt für Lehrveranstaltungen aus dem Bachelorstudium 032 [2]	SSt	ECTS
VO Einführung in die fachrelevante Sprachwissenschaft	2	2	Pflichtmodul Mehrsprachigkeit: VO Mehrsprachigkeit	1	1
VO Einführung in die interkulturelle Kommunikation	2	2	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Transkulturelle Kommunikation: Probleme und Lösungsansätze	2	2
VO Einführung in Recht und Wirtschaft im internationalen Rahmen	3	3	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz: VO Diversität und Ethik der Transkulturellen Kommunikation und Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Recht und Wirtschaft im kommunikativen Kontext	2	3
VO Einführung in studienrelevante Berufsbilder	1	1	Pflichtmodul Transkulturalität: VO Transkulturelle Kommunikation: Theorie und Praxis	2	2
UE Schriftliche und mündliche Kommunikation (Deutsch)	4	8	Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Einführung in die Fachkommunikation und UE Textkompetenz: A-Sprache	2	2
VO Grammatik 1. FS	2	2	Pflichtmodul Mehrsprachigkeit: Vertiefende Sprachkompetenz: B-Sprache und SPOT B-Sprache	3	3
UE Grammatik 1. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: B-Sprache UE Grammatik im Kontext: B-Sprache	2	4
UE Leseverstehen und schriftliche Textproduktion 1. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: B-Sprache UE Lesekompetenz und Textproduktion: B-Sprache	2	4

UE Hörverstehen und schriftliche Textproduktion 1. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: B-Sprache UE Hörkompetenz und Textproduktion: B-Sprache	2	4
VO Kulturkunde 1. FS	2	2	Pflichtmodul Transkulturalität: VO Kultur und Kommunikation 1: B-Sprache	2	2
UE Mündliche Kommunikation 1. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: B-Sprache UE Mündliche Kommunikation: B-Sprache	1	2
VO Grammatik 2. FS	2	2	Pflichtmodul Mehrsprachigkeit: Vertiefende Sprachkompetenz: C-Sprache und SPOT C-Sprache	3	3
UE Grammatik 2. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: B-Sprache UE Grammatik im Kontext: C-Sprache	2	4
UE Leseverstehen und schriftliche Textproduktion 2. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: C-Sprache UE Lesekompetenz und Textproduktion: C-Sprache	2	4
UE Hörverstehen und schriftliche Textproduktion 2. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: C-Sprache UE Hörkompetenz und Textproduktion: C-Sprache	2	4
VO Kulturkunde 2. FS	2	2	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Kultur und Kommunikation 1: C-Sprache	2	2
UE Mündliche Kommunikation 2. FS	2	4	Pflichtmodul Sprache und Kommunikation: C-Sprache UE Mündliche Kommunikation: C-Sprache	1	2
VO Translationswissenschaft: Hauptvorlesung	2	2	Pflichtmodul Einführung in die Translationswissenschaft: VO Einführung in die Translationswissenschaft	2	2
PS Translationswissenschaft: Proseminar	2	4	Pflichtmodul Einführung in die Translationswissenschaft: VO Grundlagen des wissenschaftlichen Arbeitens und Pflichtmodul Bachelorarbeit: Seminar: Transkulturelle Kommunikation	1 2	2 10

VO Methodik der Terminologie und Hilfsmittelkunde	2	2	Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Terminologie und Hilfsmittelkunde	2	2
VO Internationale Organisationen	2	2	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Transkulturelle Kommunikation: Unternehmenskommunikation, Marketingkommunikation	2	2
VO Translatorische Methodik	2	2	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz 1: VO Translatorische Methodik	2	2
1. UE Textkompetenz 1. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Basis: VOUE Textsorten, Textqualität, Textwirkung: B-Sprache	2	3
2. UE Textkompetenz 1. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Vertiefung: UE Textkompetenz schriftlich: B-Sprache	2	4
3. UE Textkompetenz 1. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Vertiefung: UE Textkompetenz mündlich: B-Sprache	2	4
VO Fachsprache Recht und Wirtschaft 1. FS	2	2	Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Fachkommunikation und Wissenstransfer: A-Sprache	2	2
1. VO Fachsprachen 1. FS (wahlweise aus den Fachbereichen Geisteswissenschaften, Medizin, Technik, Naturwissenschaften)	2	2	Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Fachkommunikation und Wissenstransfer: B-Sprache		
VO Kulturkunde 1. FS	2	2	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Vertiefung: VO Kultur und Kommunikation 2: B-Sprache	2	2
UE Kulturkunde 1. FS	2	4	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Vertiefung: PS Kultur und Kommunikation: B-Sprache		
1. UE Translatorische Basiskompetenz 1. FS – Mutter- /Bildungssprache	2	4	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz 1: UE Translatorische Basiskompetenz: A-/B-Sprache	2	4

2. UE Translatorische Basiskompetenz Mutter- /Bildungssprache – 1. FS	2	4	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz 2: UE Translatorische Basiskompetenz: A-/B-Sprache	2	4
3. UE Translatorische Basiskompetenz Mutter-/Bildungssprache – 1. FS	2	4	Pflichtmodul Mehrsprachigkeit: VO Vertiefende Sprachkompetenz und SPOT A-Sprache	3	3
1. UE Textkompetenz 2. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Basis: VOUE Textsorten, Textqualität, Textwirkung: C-Sprache	2	3
2. UE Textkompetenz 2. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Vertiefung: UE Textkompetenz schriftlich: C-Sprache	2	4
3. UE Textkompetenz 2. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Vertiefung: UE Textkompetenz mündlich: C-Sprache	2	4
1. VO Fachsprachen 2. FS (wahlweise aus den Fachbereichen Geisteswissenschaften, Medizin, Technik, Naturwissenschaften)	2	2	Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Fachkommunikation und Wissenstransfer: C-Sprache		
VO Kulturkunde 2. FS	2	2	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Kultur und Kommunikation 1: C-Sprache	2	2
UE Kulturkunde 2. FS	2	4	Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Vertiefung: PS Kultur und Kommunikation: C-Sprache		
1. UE Translatorische Basiskompetenz 2 FS – Deutsch	2	4	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz 1: UE Translatorische Basiskompetenz: C-Sprache	2	4
2. UE Translatorische Basiskompetenz 2 FS – Deutsch	2	4	Pflichtmodul Translatorische Basiskompetenz 2: UE Translatorische Basiskompetenz: C-Sprache	2	4
3. UE Translatorische Basiskompetenz Deutsch – 2. FS	2	4	Pflichtmodul Text und Diskurs – Basis: VOUE Textsorten, Textqualität, Textwirkung: A-Sprache		

UE Methodik der Terminologie und Hilfsmittelkunde	2	4	Pflichtmodul Berufsfelder und weiterführende Spezialisierungen: VO Einführung ins Übersetzen	2	2
UE Einführung ins Dolmetschen einschließlich Notizentechnik	2	4	Pflichtmodul Berufsfelder und weiterführende Spezialisierungen: VO Einführung ins Dolmetschen	2	2
UE Einführung in das Magisterstudium „Medien- und Literaturübersetzen“	2	4	Pflichtmodul Berufsfelder und weiterführende Spezialisierungen: UE Einführung ins Übersetzen und Dolmetschen	2	4

Anerkennung für Wahlfächer, wenn vor dem Umstieg absolviert:

Lehrveranstaltungen aus dem Bachelorstudium Transkulturelle Kommunikation 032 [2]	SSt	ECTS
Pflichtmodul Meta-Skills: VO Präsentationstechniken	1	1
und VO Informationsdesign; Medienkompetenz Grafik und DTP	2	2
Pflichtmodul Kultur und Kommunikation – Basis: VO Lingua Franca Communication and Global English	2	2
Pflichtmodul Meta-Skills: VO Projektmanagement	2	2
Pflichtmodul Fachkommunikation und Wissenstransfer: VO Sprachtechnologien und Wissensmanagement	2	2